

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
27 August 2009  
Russian  
Original: English

---

**Бельгия, Испания, Италия, Соединенное Королевство  
Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты  
Америки, Франция и Хорватия: проект резолюции**

*Совет Безопасности,*

*ссылаясь* на все свои предыдущие резолюции по Ливану, в частности резолюции 425 (1978), 426 (1978), 1559 (2004), 1680 (2006), 1701 (2006), 1773 (2007) и 1832 (2008), а также на заявления своего Председателя о положении в Ливане,

*откликаясь* на просьбу правительства Ливана продлить, не меняя, мандат ВСООНЛ еще на один год, изложенную в письме министра иностранных дел Ливана от 4 июля 2009 года на имя Генерального секретаря, и приветствуя письмо Генерального секретаря от 6 августа 2009 года на имя Председателя Совета (S/2009/407) с рекомендацией о продлении,

*вновь подтверждая* свою приверженность полному осуществлению всех положений резолюции 1701 (2006) и признавая свою ответственность за содействие обеспечению постоянного прекращения огня и долговременного урегулирования, предусмотренных в этой резолюции,

*призывая* все соответствующие стороны укреплять свои усилия по осуществлению всех положений резолюции 1701 (2006),

*выражая* глубокую обеспокоенность по поводу всех нарушений, связанных с резолюцией 1701 (2006), в частности недавних серьезных нарушений, о которых говорится в письме Генерального секретаря от 6 августа 2009 года, и *подчеркивая* важность создания между «голубой линией» и рекой Эль-Литани района, свободного от любого вооруженного персонала, материальных средств и вооружений, кроме принадлежащих правительству Ливана и ВСООНЛ, и поощряя в связи с этим дальнейшую координацию действий между ВСООНЛ и Вооруженными силами Ливана,

*призывая* все соответствующие стороны соблюдать «голубую линию» на всем ее протяжении, в том числе в Гаджаре, и рекомендуя сторонам и далее координировать действия с ВСООНЛ в целях зримого обозначения «голубой линии»,

*напоминая* о соответствующих принципах, закрепленных в Конвенции о безопасности персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала,



*высоко оценивая* активную роль и самоотверженность персонала ВСООНЛ, особенно их командующего, *выражая* глубокую признательность государствам-членам, предоставляющим силы и средства для ВСООНЛ, и *подчеркивая*, что ВСООНЛ нужно иметь в своем распоряжении все необходимые средства и оснащение для выполнения своего мандата,

*напоминая* о просьбе правительства Ливана о развертывании международных сил для оказания ему помощи в осуществлении властных полномочий на всей территории страны и *вновь подтверждая* полномочия ВСООНЛ на то, чтобы принимать все необходимые и, по их мнению, соответствующие их возможностям меры в районах действий их сил для обеспечения того, чтобы район их ответственности не использовался в целях осуществления какой бы то ни было враждебной деятельности, и для противодействия попыткам насильственными средствами помешать им выполнять свой мандат,

*приветствуя* усилия Генерального секретаря, направленные на то, чтобы продолжать внимательно следить за всеми операциями по поддержанию мира, включая ВСООНЛ, и подчеркивая, что Совету необходимо строго придерживаться стратегического подхода к развертыванию контингентов миротворцев,

*призывая* государства-члены оказывать Вооруженным силам Ливана помощь, которая необходима им для выполнения своих обязанностей, в соответствии с резолюцией 1701 (2006),

*определяя*, что положение в Ливане продолжает создавать угрозу международному миру и безопасности,

1. *постановляет* продлить нынешний мандат ВСООНЛ до 31 августа 2010 года;

2. *высоко оценивает* позитивную роль ВСООНЛ, развертывание которых вместе с Вооруженными силами Ливана помогло создать новую стратегическую обстановку на юге Ливана, приветствует расширение скоординированных действий ВСООНЛ и Вооруженных сил Ливана и призывает к дальнейшему усилению этого сотрудничества;

3. *призывает* все соответствующие стороны соблюдать режим прекращения боевых действий и «голубую линию» на всем ее протяжении, в полной мере сотрудничать с Организацией Объединенных Наций и ВСООНЛ и неукоснительно придерживаться своего обязательства уважать безопасность персонала ВСООНЛ и другого персонала Организации Объединенных Наций, в том числе избегая любых действий, которые ставят персонал Организации Объединенных Наций под угрозу, и обеспечивая, чтобы ВСООНЛ пользовались полной свободой передвижения в районе их действий;

4. *настоятельно призывает* все стороны в полной мере сотрудничать с Советом Безопасности и Генеральным секретарем для достижения постоянного прекращения огня и долговременного урегулирования, предусмотренных в резолюции 1701 (2006), и подчеркивает необходимость добиваться большего прогресса в этом направлении;

5. *приветствует* усилия, предпринимаемые ВСООНЛ для проведения в жизнь провозглашенной Генеральным секретарем политики абсолютной нетерпимости к сексуальной эксплуатации и надругательству и для обеспечения полного соблюдения их персоналом кодекса поведения Организации Объеди-

ненных Наций, просит Генерального секретаря и впредь принимать все необходимые в этой связи меры и держать Совет Безопасности в курсе событий, а также настоятельно призывает страны, предоставляющие войска, принимать превентивные и дисциплинарные меры к обеспечению того, чтобы такого рода проступки влекли за собой надлежащее расследование и наказание в случае причастности их персонала;

6. *просит* Генерального секретаря по-прежнему докладывать Совету об осуществлении резолюции 1701 (2006) каждые четыре месяца или в любой момент, когда он сочтет это целесообразным;

7. *приветствует* в этой связи скорейшее получение выводов по результатам обзора оперативного потенциала ВСООНЛ, включая организационную структуру, активы и потребности Сил, который должен быть проведен, как говорится в письме Генерального секретаря от 6 августа 2009 года, в предстоящие месяцы в стремлении обеспечить, с учетом передовой практики миротворческой деятельности, чтобы активы и ресурсы Миссии оптимально соответствовали возложенным на нее задачам;

8. *подчеркивает* важность и необходимость достижения всеобъемлющего, справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке на основе всех его соответствующих резолюций, включая резолюции 242 (1967) от 22 ноября 1967 года, 338 (1973) от 22 октября 1973 года и 1515 (2003) от 19 ноября 2003 года;

9. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.

---